109 — 36

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIÈME DU CA

Province Ontario — District No. 109 Peel — S. District No. 8 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 1 east ward {in / dans} Town of Brampton — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 8 — Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par M Dreaper, Enumerator / Recenseur — June 13

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION / RESIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION					PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE-EARNERS / EMPLOYÉS							INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS						INFIRMITIES / INFIRMITÉS	
Dwelling House. / Maison habitée.	Family (reckoning from preceding) / Famille (calculée en remontant)	Name of each person in family, boarder or visitor / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Unorganized territory to be so described. If in township or parish, Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Territoire non organisé à décrire comme tel. Si dans un canton ou une paroisse, rue et No. de maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada, if not a native. / Pour les immigrants, année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization, if a naturalized citizen. / Pour les citoyens naturalisés, année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine ou race ou tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than official occupation, or trade, if any. / Emploi supplémentaire (outre la profession principale ou le métier), s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Weeks employed in 1910. / Semaines employées en 1910.	Wages received in 1910. / Salaires reçus en 1910.	Weeks employed in 1911 up to June 1. / Semaines employées en 1911 jusqu'au 1er juin.	Hours of working time per week. / Heures de travail par semaine.	Rate of working time per hour. / Taux du travail par heure.	Total earnings in 1911 from above work up to June 1. / Total des salaires en 1911 pour le travail ci-dessus jusqu'au 1er juin.	Total earnings in 1910 from above work. / Total des salaires en 1910 pour le travail ci-dessus.	Date of employment last before June 1, 1911. / Date du dernier emploi avant le 1er juin 1911.	Life. / Vie.	Accident. / Accidents.	Cost of insurance in current year. / Coût de l'assurance en vigueur.	Number of male persons 5 years of age and over who can read and write. / Nombre de mâles de cinq ans et plus qui savent lire et écrire.	Can read. / Savent lire.	Can write. / Savent écrire.	Can neither read nor write. / Ne savent ni lire ni écrire.	Can read and write. / Savent lire et écrire.	Can speak English only. / Parlent anglais seulement.	Can speak French only. / Parlent français seulement.	Can speak English and French. / Parlent anglais et français.	Can speak neither English nor French. / Ne parlent ni anglais ni français.	Mother tongue. / Langue maternelle.	Blind. / Aveugles.	Deaf-mute. / Sourds-muets.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
		Wood Ellen	John	F	Daughter	S	Aug	1887	24	Canada			English	Canada	Methodist	None																						
82	83	Jones William	John & Mary	M	Head	M	March	1858	53	Wales	1880		Welsh	Canada	Methodist	Blacksmith		S	3	32	50	Yes				1000		20									
		" Susan		F	Wife	M	May	1857	54	England	1880		English	"	"	None																						
		" Morgan		M	Son	S	June	1892	18	Ontario			"	"	"	Printer				Yes			52		48		200										
84	84	Brown Edward	Mary	M	Head	M	Oct	1868	42	England	1908		English	Canada	Methodist	Laborer				Yes		odd jobs	52		40		500										
		Sarah		F	Wife	M	Dec	1870	25	Ontario			English	"	Methodist								52		40		500			500		10					
		Henry		M	Son	S	Nov	1892	19	Ontario			English	"	Methodist	Store hand	Brick Yard			Yes			52		40		500										
		John		M	Son	S	Aug	1894	17	Ontario			English	"	Methodist																						
		Alice		F	Daughter	S	Dec	1896	13	Ontario			English	"	Methodist																		10					
		Mary		F	Daughter	S	Jan	1906	5	Ontario			English	"	Methodist																						
		William		M	Son	S	Jan	1908	3	Ontario			English	"	Methodist																						
		Stella		F	Daughter	S	May	1911	12/52	Ontario			English	"	Methodist																						
85	85	McConnell George		M	Head	S	June	1884	26	Canada			Irish	Canada	Methodist	Labourer														1000		17	10					
86	86	McClintock Joseph		M	Head	M	Dec	1870	31	Ontario			Scotch	Canada	Presbyterian	Painter				Yes										2000		25						
		" Martha		F	Wife	M	Aug	1874	32	Canada			"	"	"															600		10						
		" Harry &		M	Son	S	Dec	1903	8	Canada			Scotch	Canada	"															1000		5	10					
		" Garfield &		M	Son	S	May	1911	1/12	Ontario			Scotch	Canada	"																						
		King Richard		M	Father	M	June	1826	87	Ireland			English	Canada																							
		" Jane		F	Mother	M	Mar	1845	68	Ireland			English	Canada																							
87	87	Ballad Thomas		M	Head	M	Aug	1869	42	England	1888		English	England	Methodist	Hostler		S	12	52	50	Yes	Nursery	52			550			1000		17						
		" Elizabeth		F	Wife	M	Jan	1870	41	Ontario			Canadian	"	Methodist																						
		" Nathaniel		M	Son	S	Aug	1894	17	Ontario			Canadian	"	Methodist	Store		S	6	52	40	Yes		52		40	160										
		" Corinne		F	Daughter	S	Jan		15	Ontario			Canadian	"	Methodist																		10					
		" Mary A.		F	Daughter	S	Mar		12	Ontario			Canadian	"	Methodist																		10					
		" Mary J.		F	Daughter	S	March		3	Ontario			Canadian	"	Methodist																						
88	88	Graham Mary		F	Relative	W	April		64	Ireland			English	Canada	Methodist																						
		Harmon Joseph		M	Head	M	Mar	1865	46	Canada			English	Canada	Methodist	Machine Hand		S	9	6	Mo	Yes	No	52		60	350			1000		12						
		" Ella M.		F	Wife	M	April	1865	44	Ontario			English	Canadian	"	None																					
		" Reginald J.		M	Son	S	Sep	1890	21	Ontario			English	Canadian	"	Factory		S	6	2	Yes	Foundry	52			350										
		" Gladys M.		F	Daughter	S	July	1892	18	Ontario			English	Canadian	"								52			1400										
89	89	Bell Robert J.		M	Head	M	March		54	Ontario			Scotch	Canada	Presbyterian	Carpenter		S	3	30	Yes	No	52		40	400										
		" Lavinia		F	Wife	M	Aug		52				English	Canadian	Meth	Home																					
		" John B		M	Son	S	June		31				Scotch	Canadian	Meth	Salesman		S	6	9	Yes	No			48											
90	90	Farmer H. Gordon		M	Head	M	Sep		26	Ontario			English	Canada	Methodist	Machinist		S	6	30	Yes	No	52		48	570			1000		12						
		" Eva		F	Wife	M	June		25				English	Canadian	Meth																					
		" Beulah		F	Daughter	S	Aug		10				English	Canadian	Meth																					
91	91	Ewin Alexander		M	Head	M	July	1864	46	Ontario			Irish	Canada	Presbyterian	Mason		S	6	30	Yes	No	52		48	400										
		" Mary		F	Wife	M	April	1865	34				Scotch	Canadian	Presby																					
		" Telford		M	Son	S	May	1900	5				Scotch	Canadian																					
		" Irvine		F	Daughter	S	July	1901	12				Scotch	Canadian	"																					
92	92	Atkinson Joseph		M	Head	M	May	1842	67	England	1871		English	Canada	Methodist	Farmer		S	6	99	Yes	No				4000			3000		20						
		" Letitia		F	Wife	M	Jan	1841	70		1894			Canada																						
		Pearson George		M	Head	M	Aug	1867	44	Canada			English	Canada	Methodist	Salesman		S	10	6	Yes	No	52		48	250										
		" Mary Jr.		F	Wife	M	July	1868	43	Canada			"	Canadian	Meth																					
		" Orlo		M	Son	M	March	1891	20	Canada			Irish	Canadian	Meth	Farmer		S	6	8	Yes	No	52		40	450			500		12						
		" Irene		F	Daughter	S	June	1892	17	Canada			English	Canadian	Meth	Stenographer		S	6	9	Yes		52		40	280										
		" Clarence		M	Son	S	Jan	1895	16	Canada			Irish	Canadian	Meth																		10					
		Davis Jenny		M	Lodger	S			60	Canada			Irish	Canadian	Presbyterian	Gardener		S	6	60	No	Lodger															
93	93	Fallis John		M	Head	M	Mar	1872	39	England			English	Canada	Presbyterian																						
		" Jennie		F	Wife	M	July	1872	37	Canada			Irish	Canadian	"																						